

**Zeitschrift:** Rapport de gestion / Chemins de fer fédéraux suisses  
**Herausgeber:** Chemins de fer fédéraux suisses  
**Band:** - (1965)

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Table des matières

Rapport et propositions du Conseil d'administration . . . . .	V
---	---

## Trafic et exploitation

I. Trafic . . . . .	1
II. Tarifs . . . . .	3
III. Exploitation . . . . .	4
IV. Participations . . . . .	8

## Administration et personnel

I. Conseil d'administration, Direction générale et Directions d'arrondissement . . . . .	11
II. Les Chemins de fer fédéraux et l'opinion publique . . . . .	14
III. Affaires internationales . . . . .	15
IV. Informatique . . . . .	17
V. Personnel . . . . .	19

## Installations et matériel roulant

I. Installations fixes . . . . .	27
II. Véhicules, traction et ateliers . . . . .	34
III. Service des bateaux sur le lac de Constance . . . . .	40
IV. Economie électrique et usines . . . . .	41
V. Acquisition de matériel . . . . .	42

## Rapport spécial

Vers une comptabilité rationnelle des recettes de transport . . . . .	43
---	----

## Résultats financiers et comptes

I. Produits de transport . . . . .	53
II. Chargés pour le personnel . . . . .	54
III. Compte de résultats . . . . .	56
IV. Commentaires des comptes . . . . .	57
V. Comptes . . . . .	62
VI. Aperçu chronologique . . . . .	70

A gauche:

Train direct lourd remorqué par une locomotive Ae 6/6 sur la rampe nord du Saint-Gothard

Personenunterführung  
8-400m N-142m

**Quelques courbes  
ayant trait à l'évolution des  
Chemins de fer fédéraux**

Kilomètres-voyageurs  
(milliards de km)

Recettes-voyageurs  
(millions de fr.)

Kilomètres-tonnes  
(milliards)

Recettes-marchandises  
(millions de fr.)

Produit total  
(millions de fr.)

Kilomètres-trains  
(millions)

Effectif du personnel  
(milliers d'agents)

Charge totale  
(millions de fr.)

